

Belgium-Charleroi: Construction work
OJ S 244/2020 15/12/2020
Contract notice – utilities
Works

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Infrabel — Area South-West

National registration number: 0869.763.267_23938

Postal address: Quai de la Gare du Sud 1

Town: Charleroi

NUTS code: BE322 Arr. Charleroi

Postal code: 6000

Country: Belgium

Contact person: Delphine Blanchet

E-mail: 51so.bureaudestravauxsap@infrabel.be

Telephone: +32 71602031

Fax: +32 71602375

Internet address(es):

Main address: www.infrabel.be

Address of the buyer profile: <https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=375864>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=375864>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://eten.publicprocurement.be/etendering/viewWorkspacesBasedOnExtUrl.do?wsName=I-I.SO-CSCN%C2%B0+57%2F52%2F5%2F20%2F005-F05>

I.6. Main activity

Railway services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

L 75 A: Mouscron-Froyennes

Reference number: I-I.SO-CSCN° 57/52/5/20/005-F05_0

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3.

Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Le présent marché est un marché de travaux.

Ce marché concerne:

Lot 1:

Des travaux de voie, ouvrage d'art, caténaire et de signalisation, il comprend, en ordre principal:

- le renouvellement des rails de la L 75A;
- la dépose complète de la signalisation existante;
- l'abaissement des pistes afin d'obtenir un profil type;
- le renouvellement de passages à niveau n° 3-11-15-18 et 27;
- le renouvellement de traverses sur la L 75A;
- le rehaussement des quais de Herseaux;
- la réalisation de soudures alumino-thermiques;
- le bourrage, nivellement & dressage de voies;
- des prestations logistiques;
- des acheminements & évacuations de déblais et matériaux divers;
- le renouvellement de la chape d'étanchéité des passages inférieurs situés aux BK 60.379, 61.193 et 63.591;
- la démolition et le renouvellement de l'aqueduc situé à la BK 64.740;
- la pose de deux passerelles en béton armé préfabriqué pour le rétablissement de pistes de service sur le passage inférieur situé à la BK 63.591;
- la sécurisation et l'entretien des ouvrages situés aux BK 60.379, 60.390, 61.193, 63.591 et 64.740 (poses de caillebotis, renouvellement de garde-corps, réfections, etc.);
- la pose de poteaux caténaires avec travaux de fouilles et bétonnage de massifs;
- la pose de traverses caténaires équipées;
- la pose d'haubans d'ancrage et d'appareils tendeurs;
- réalisation d'équipements tendeur;
- transfert d'équipements métalliques, des caténaires, d'un câble de terre, et d'un câble à fibres optiques vers les nouveaux supports,
- rependulage;
- démontage de l'ancienne installation caténaire non transférée.

Lot 2:

Aménagement des quais de Herseaux pour l'accueil des voyageurs:

Divers travaux d'aménagement de quais:

- dépose et repose de mobilité de quais;
- pose de fondation en sable stabilisé;
- pose de revêtement de quais en hydrocarboné;
- raccordement à l'égouttage public.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Travaux de renouvellement multidisciplinaire de l'infrastructure voie

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

45234116 Track construction works

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE327 Arr. Tournai

NUTS code: BE324 Arr. Mouscron

Main site or place of performance: Mouscron — Froyennes.

II.2.4. Description of the procurement

Le présent marché est un marché de travaux.

Ce marché concerne:

Lot 1:

Des travaux de voie, ouvrage d'art, caténaire et de signalisation, il comprend, en ordre principal:

- le renouvellement des rails de la L 75A;
- la dépose complète de la signalisation existante;
- l'abaissement des pistes afin d'obtenir un profil type;
- le renouvellement de passages à niveau n° 3-11-15-18 et 27;
- le renouvellement de traverses sur la L 75A;
- le rehaussement des quais de herseaux;
- la réalisation de soudures alumino-thermiques;
- le bourrage, nivellement & dressage de voies;
- des prestations logistiques,
- des acheminements & évacuations de déblais et matériaux divers;
- le renouvellement de la chape d'étanchéité des passages inférieurs situés aux BK 60.379, 61.193 et 63.591;
- la démolition et le renouvellement de l'aqueduc situé à la BK 64.740;
- la pose de deux passerelles en béton armé préfabriqué pour le rétablissement de pistes de service sur le passage inférieur situé à la BK 63.591;
- la sécurisation et l'entretien des ouvrages situés aux BK 60.379, 60.390, 61.193, 63.591 et 64.740 (poses de caillebotis, renouvellement de garde-corps, réfections, etc.);
- la pose de poteaux caténaires avec travaux de fouilles et bétonnage de massifs;
- la pose de traverses caténaires équipées;
- la pose d'haubans d'ancrage et d'appareils tendeurs;
- réalisation d'équipements tendeur;
- transfert d'équipements métalliques, des caténaires, d'un câble de terre, et d'un câble à fibres optiques vers les nouveaux supports,
- rependulage;
- démontage de l'ancienne installation caténaire non transférée.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 135

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Durée du marché est comptabilisée en jours calendrier.

II.2. Description**II.2.1. Title**

Aménagement des quais de Herseaux pour l'accueil des voyageurs
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

45243600 Quay wall construction work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE327 Arr. Tournai

NUTS code: BE324 Arr. Mouscron

Main site or place of performance: Mouscron — Froyennes.

II.2.4. Description of the procurement

Le présent marché est un marché de travaux.

Ce marché concerne:

Lot 2 (SNCB):

Aménagement des quais de Herseaux pour l'accueil des voyageurs.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in days: 25

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Agréation.

Minimum level(s) of standards possibly required:

- lot 1: catégorie H, classe 8;
- lot 2: catégorie H ou C, classe 4.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Voir article 67 relatif aux motifs d'exclusion dans la troisième partie du cahier spécial des charges.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Pour le lot 1:

— travaux de voie: un cautionnement de 5 % sur le montant total des postes concernant les travaux de voie:

- A.128 à A.205;
- C.A.1 à C.A.67;
- C.B.1 à C.B.31;
- C.C.1 à C.C.12;
- C.D.1.1 à C.D.2.44;
- C.E.1.1 à C.E.3.39;
- C.F.1 à C.F.63;
- C.G.1 à C.G.91;
- C.H.1 à C.H.16;

— travaux de signalisation: un cautionnement de 5 % sur le montant total des postes B.1 à B.26;

— travaux de génie civil: un cautionnement de 5 % sur le montant total des postes A.1 à A.127 (travaux de génie civil);

— travaux de caténaire: un cautionnement de 5 % sur le montant total des postes C.G92 à C.G161 (travaux de caténaire).

Pour le lot 2: un cautionnement de 5 % sur le montant total des postes n° lot 2.1 à n° lot 2.36.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 14/01/2021 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 14/01/2021 Local time: 14:00

Information about authorised persons and opening procedure: Ouverture électronique.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1) Le délai d'exécution est fixé à

— 135 jours calendrier pour le lot 1;

— 25 jours calendrier pour le lot 2.

2) Tous les fascicules peuvent être consultés en suivant le lien: <http://www.infrabel.be>, sous la rubrique «Business», «Fournisseurs & Entrepreneurs», «Devenir entrepreneur?», «Travaux par entreprises», «Prescriptions contractuelles».

Remarque: il est porté à la connaissance des employeurs des entreprises extérieures à Infrabel et qui viennent exercer des activités ou se déplacent dans les dépendances d'Infrabel, qu'un module e-learning sur la sécurité sur le domaine ferroviaire peut être consulté sur le site www.infrabel.be en cliquant sur «Business», ensuite «Fournisseurs & Entrepreneurs» et sélectionner «e-learning». Les documents de marché (CSC et annexes) sont téléchargeables gratuitement sur <https://enot.publicprocurement.be>

Nous vous conseillons vivement de vous enregistrer, de cette manière, vous serez automatiquement tenu informé en cas de modifications, d'avis rectificatifs, d'informations complémentaires...

3) Les fichiers et documents d'offre sont à renommer sans accents et sans caractères spéciaux.

En se portant candidat ou et/ou soumissionnant au présent marché, les candidats et soumissionnaires reconnaissent avoir pris connaissance du code de conduite pour les fournisseurs et entrepreneurs d'Infrabel et s'engagent à en respecter les dispositions. Ce code de conduite peut être consulté et téléchargé sur le site www.infrabel.be sous la rubrique «Business».

4) Un document unique de marché européen est obligatoire. Sous la partie IV concernant les critères de sélection, il suffit de remplir la section «Indication générale pour tous les critères de sélection». Le soumissionnaire doit mentionner s'il répond aux critères de sélection pour ce marché.

5) Mentionner également qu'une visite des lieux obligatoire est prévue (trois dates planifiées, cf. article 138 – visite des lieux).

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Conseil d'État

Postal address: Rue de la Science 33

Town: Bruxelles

Postal code: 1040

Country: Belgium

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Conseil d'État

Postal address: Rue de la Science 33

Town: Bruxelles

Postal code: 1040

Country: Belgium

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Voir article 23 de la loi du 17.6.2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Conseil d'État

Postal address: Rue de la Science 33

Town: Bruxelles

Postal code: 1040

Country: Belgium

VI.5. Date of dispatch of this notice

10/12/2020